

Số: 02/2019/QĐST-VHNGĐ

Lộc Bình, ngày 30 tháng 5 năm 2019

**QUYẾT ĐỊNH**  
**SƠ THẨM GIẢI QUYẾT VIỆC DÂN SỰ**  
**V/v yêu cầu chấm dứt việc nuôi con nuôi**

**TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN LỘC BÌNH, TỈNH LẠNG SƠN**

***Thành phần giải quyết việc dân sự gồm có:***

***Thẩm phán - Chủ tọa phiên họp:*** Bà Nguyễn Kim Thịnh

***Thư ký phiên họp:*** Bà Nguyễn Thúy Huyền

***Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Lộc Bình, tỉnh Lạng Sơn tham gia phiên họp:*** Bà Hoàng Phương Thảo - Kiểm sát viên.

Ngày 30 tháng 5 năm 2019, tại trụ sở Tòa án nhân dân huyện Lộc Bình, tỉnh Lạng Sơn mở phiên họp sơ thẩm công khai giải quyết việc dân sự thụ lý số 02/2019/TLST- VHNGĐ ngày 08 tháng 5 năm 2019 về việc yêu cầu chấm dứt việc nuôi con nuôi theo Quyết định mở phiên họp sơ thẩm giải quyết việc dân sự số 02/2019/QĐST-VHNGĐ ngày 20 tháng 05 năm 2019, gồm những người tham gia tố tụng sau đây:

***Người yêu cầu giải quyết việc dân sự:*** Ông Ngô Quang Q; sinh năm 1976; địa chỉ: Ban chỉ huy quân sự huyện L, (Khu Đ, thị trấn L, huyện L), tỉnh Lạng Sơn, có mặt.

***Người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan:***

- Bà Hoàng Thị L, sinh năm 1978; địa chỉ: Số 186, đường C, khu T, thị trấn H, huyện H, tỉnh Lạng Sơn, vắng mặt( Có đơn xin vắng mặt tại phiên họp).

- Bà Lăng Thị T, sinh năm 1989; địa chỉ: Bản D, xã B, huyện G, tỉnh Lạng Sơn, vắng mặt( Có đơn xin vắng mặt tại phiên họp).

- Ủy ban nhân dân xã H, huyện G, tỉnh Lạng Sơn. Người đại diện hợp pháp của UBND xã H: Ông Lâm Văn P - Chủ tịch UBND xã, vắng mặt( Có đơn xin vắng mặt tại phiên họp).

**NỘI DUNG VIỆC DÂN SỰ:**

Theo đơn yêu cầu giải quyết việc dân sự và bản khai, biên bản lấy lời khai của người yêu cầu anh Ngô Quang Q trình bày: Ngày 20/2/2017, Tôi và vợ là Hoàng Thị L đã nhận cháu Lăng Bảo T sinh ngày 26/7/2012 làm con nuôi. Chúng

tôi đã làm thủ tục nhận con nuôi theo quy định tại UBND xã H, huyện G, tỉnh Lạng Sơn. UBND xã H đã cấp giấy chứng nhận nuôi con nuôi số 01, quyển số 01 ngày 20/2/2017 cho chúng tôi. Chúng tôi đã đi đăng ký khai sinh cho cháu là Ngô Hoàng N. Đến ngày 29/12/2017, vợ chồng tôi thuận tình ly hôn, Tòa án đã giải quyết cho tôi được quyền trực tiếp nuôi dưỡng cháu Ngô Hoàng N. Sau khi ly hôn cháu Ngô Hoàng N vẫn sống cùng tôi. Tuy nhiên do điều kiện công tác thường xuyên xa nhà, tôi không có điều kiện để chăm sóc cháu tốt, mặt khác mẹ ruột của cháu Ngô Hoàng N là chị Lăng Thị T vẫn còn rất thương nhớ con, thường xuyên đến thăm nom, chăm sóc cháu Ngô Hoàng N và có nguyện vọng muốn tôi và chị Hoàng Thị L chấm dứt việc nuôi con nuôi đối với cháu Ngô Hoàng N để chị Lăng Thị T có thể danh chính ngôn thuận chăm sóc, nuôi dưỡng cháu Ngô Hoàng N. Ngày 01/2/2019 Tôi, chị Hoàng Thị L và chị Lăng Thị T đã lập biên bản thỏa thuận chấm dứt việc nuôi con nuôi của tôi và chị Hoàng Thị L đối với cháu Ngô Hoàng N. Chị Lăng Thị T đã đón cháu Ngô Hoàng N về chăm sóc nuôi dưỡng trực tiếp từ ngày 01/2/2019 đến nay. Khi cháu Ngô Hoàng N về sống cùng chị Lăng Thị T thì chị Lăng Thị T đã nuôi dưỡng, chăm sóc và cho cháu đi học đầy đủ. Quá trình cháu Ngô Hoàng N sống cùng chúng tôi cháu không có tài sản riêng gì cả. Nay tôi yêu cầu tòa án chấm dứt việc nuôi con nuôi giữa tôi và chị Hoàng Thị L đối với cháu Ngô Hoàng N, đề nghị Tòa án giao cháu Ngô Hoàng N cho mẹ ruột là chị Lăng Thị T nuôi dưỡng đến trưởng thành.

Người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan: Chị Hoàng Thị L tại bản khai và biên bản lấy lời khai đã có ý kiến: Chị và anh Ngô Quang Q đã nhận nuôi cháu Ngô Hoàng N làm con nuôi theo đúng quy định của pháp luật và anh chị đã chăm sóc nuôi dưỡng cháu đầy đủ. Đến ngày 29/12/2017, vợ chồng anh chị thuận tình ly hôn, Tòa án đã giải quyết cho anh Ngô Quang Q được quyền trực tiếp nuôi dưỡng cháu Ngô Hoàng N. Tuy nhiên hiện nay chị Lăng Thị T là mẹ ruột của cháu Ngô Hoàng N vẫn rất thương con và tha thiết muốn đón cháu Ngô Hoàng N về nuôi nên chị và anh Ngô Quang Q đã thỏa thuận với chị Lăng Thị T là để chúng tôi chấm dứt việc nuôi cháu Ngô Hoàng N để mẹ ruột của cháu sẽ nuôi dưỡng cháu. Chị Lăng Thị T đã đón cháu Ngô Hoàng N về trực tiếp nuôi dưỡng chăm sóc từ tháng 2/2019 đến nay. Quá trình cháu Ngô Hoàng N sống cùng chúng tôi, cháu không có tài sản riêng gì cả. Nay anh Ngô Quang Q yêu cầu tòa án chấm dứt việc nuôi con nuôi của chúng tôi đối với cháu Ngô Hoàng N tôi cũng đồng ý. Cháu Ngô Hoàng N sẽ do mẹ đẻ của cháu là chị Lăng Thị T trực tiếp nuôi dưỡng, chăm sóc.

Người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan: Chị Lăng Thị T tại bản khai và biên bản lấy lời khai đã trình bày: Chị là mẹ ruột của cháu Ngô Hoàng N, cháu sinh ngày 26/7/2012, lúc sinh con chị có hoàn cảnh kinh tế khó khăn nên đã đồng ý cho con đi làm con nuôi anh Ngô Quang Q và chị Hoàng Thị L. Anh Ngô Quang Q và chị Hoàng Thị L đã làm thủ tục nhận nuôi con nuôi theo quy định của pháp luật. Anh Ngô Quang Q và chị Hoàng Thị L đã nuôi dưỡng, chăm sóc cháu Ngô Hoàng N đầy đủ. Tuy nhiên hiện nay chị còn rất thương nhớ con nên chị tha thiết mong được nuôi dưỡng chăm sóc con trực tiếp hàng ngày. Vì vậy chị, anh Ngô Quang Q và chị Hoàng Thị L đã làm biên bản thỏa thuận chấm dứt việc nuôi con nuôi để chị có thể trực tiếp nuôi cháu Ngô Hoàng N. Chị đã đón cháu Ngô Hoàng N về sống

cùng từ tháng 2/2019 đến nay. Hàng ngày chị cho cháu Ngô Hoàng N đi học, chăm sóc, nuôi dưỡng, dậy dỗ cháu đầy đủ. Nay anh Ngô Quang Q yêu cầu Tòa án giải quyết việc chấm dứt nuôi con nuôi của anh Ngô Quang Q và chị Hoàng Thị L đối với cháu Ngô Hoàng N thì chị cũng nhất trí, chị tha thiết mong tòa án giải quyết cho chị được trực tiếp nuôi dưỡng cháu Ngô Hoàng N đến khi cháu trưởng thành.

Người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan: UBND xã H, huyện G, tỉnh Lạng Sơn tại bản khai đã trình bày: Ngày 20/2/2017, UBND xã đã cấp giấy chứng nhận nuôi con nuôi cho ông bà Ngô Quang Q và Hoàng Thị L số 01 quyền số 01/2017 nhận nuôi cháu Lăng Bảo T, sinh ngày 26/7/2012 về làm con nuôi theo đúng quy định của pháp luật. Sau đó ông Ngô Quang Q và bà Hoàng Thị L đã khai sinh lại cho cháu Lăng Bảo T thành tên mới là Ngô Hoàng N. Hiện nay ông Ngô Quang Q và bà Hoàng Thị L cùng thỏa thuận với mẹ ruột cháu Ngô Hoàng N là chị Lăng Thị T về việc chấm dứt nuôi con nuôi để chị Lăng Thị T trực tiếp nuôi dưỡng cháu Ngô Hoàng N, yêu cầu Tòa án giải quyết việc chấm dứt nuôi con nuôi của ông Ngô Quang Q, bà Hoàng Thị L đối với cháu Ngô Hoàng N thì UBND xã đề nghị Tòa án chấp nhận yêu cầu của ông Ngô Quang Q về việc chấm dứt việc nuôi con nuôi của ông Ngô Quang Q và bà Hoàng Thị L đối với cháu Ngô Hoàng N để chị Lăng Thị T trực tiếp nuôi dưỡng cháu Ngô Hoàng N theo nguyện vọng của chị Lăng Thị T.

Tại biên bản lấy lời khai cháu Ngô Hoàng N cho biết: Khi cháu sống cùng bố (bố cháu tên Ngô Quang Q) thì bố rất bận, ít có thời gian chăm sóc, dậy cháu học. Cháu đã sống với mẹ (mẹ cháu tên là Lăng Thị T) từ tháng 02/2019 đến nay. Mẹ cho cháu đi học, hàng ngày mẹ chăm sóc, dậy cháu học, cháu thấy rất vui vẻ hạnh phúc, cháu yêu mẹ và mong muốn sống với mẹ lâu dài.

Tại phiên họp:

Anh Ngô Quang Q vẫn giữ nguyên các ý kiến, yêu cầu.

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Lộc Bình, tỉnh Lạng Sơn phát biểu quan điểm: Về việc tuân theo pháp luật trong giải quyết việc dân sự của thẩm phán, thư ký và việc chấp hành pháp luật của các đương sự kể từ khi thụ lý cho đến tại phiên họp đã tuân thủ đúng trình tự thủ tục và đề nghị tòa án áp dụng Điều 78 của Luật Hôn nhân và gia đình, Điều 4, Điều 26, Điều 28 của Luật nuôi con nuôi. Chấp nhận yêu cầu chấm dứt việc nuôi con nuôi của anh Ngô Quang Q và chị Hoàng Thị L đối với cháu Ngô Hoàng N sinh ngày 26/7/2012. Quyền và nghĩa vụ giữa cha mẹ nuôi và con nuôi chấm dứt kể từ ngày quyết định chấm dứt nuôi con nuôi có hiệu lực pháp luật. Giao cháu Ngô Hoàng N cho chị Lăng Thị T chăm sóc, nuôi dưỡng đến tuổi trưởng thành. Cháu Ngô Hoàng N hoặc cha đẻ, mẹ đẻ của cháu có quyền yêu cầu thay đổi họ, tên khi cháu thôi làm con nuôi theo quy định của pháp luật.

### **NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:**

Sau khi nghiên cứu các tài liệu, chứng cứ có trong hồ sơ việc dân sự được thẩm tra tại phiên họp; ý kiến của các đương sự và đại diện Viện kiểm sát tại phiên họp, Tòa án nhân dân huyện Lộc Bình, tỉnh Lạng Sơn nhận định:

[1] Về thủ tục tố tụng: Anh Ngô Quang Q có đơn yêu cầu chấm dứt việc nuôi con nuôi đối với cháu Ngô Hoàng N, yêu cầu này là việc hôn nhân và gia đình thuộc thẩm quyền giải quyết của Tòa án nhân dân huyện Lộc Bình, tỉnh Lạng Sơn theo quy định tại khoản 5 Điều 29; điểm b, khoản 2 Điều 35, điểm L, khoản 2 Điều 39 của Bộ luật Tố tụng dân sự. Tòa án đã triệu tập người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan là chị Hoàng Thị L, chị Lăng Thị T và Ủy ban nhân dân xã H, huyện G, tỉnh Lạng Sơn theo đúng quy định của Bộ luật Tố tụng dân sự nhưng chị Hoàng Thị L, chị Lăng Thị T và Ủy ban nhân dân xã H do bận công việc nên đã có đơn xin giải quyết vắng mặt. Do đó Tòa án quyết định vẫn tiến hành phiên họp và công bố lời khai của chị Hoàng Thị L, chị Lăng Thị T và Người đại diện hợp pháp của Ủy ban nhân dân xã H là đúng theo quy định tại khoản 3 Điều 367 và khoản 2 Điều 369 của Bộ luật Tố tụng dân sự.

[2] Về yêu cầu chấm dứt việc nuôi con nuôi: Ngày 24/10/2016, anh Ngô Quang Q, chị Hoàng Thị L thỏa thuận với chị Lăng Thị T nhận cháu Lăng Bảo T, sinh ngày 26/7/2012 làm con nuôi và được UBND xã H, huyện G, tỉnh Lạng Sơn cấp giấy chứng nhận nuôi con nuôi số 01 ngày 20/2/2017 và khai sinh lại cho con nuôi tên là Ngô Hoàng N, họ tên cha là anh Ngô Quang Q, họ tên mẹ là chị Hoàng Thị L theo đúng quy định của pháp luật. Thời gian cháu Ngô Hoàng N sinh sống cùng anh Ngô Quang Q và chị Hoàng Thị L thì anh chị đã chăm sóc cháu đầy đủ. Ngày 29/12/2017, anh Ngô Quang Q và chị Hoàng Thị L thuận tình ly hôn. Cháu Ngô Hoàng N được giao cho anh Ngô Quang Q trực tiếp chăm sóc, nuôi dưỡng, giáo dục. Quá trình cháu Ngô Hoàng N chung sống cùng bố mẹ nuôi thì mẹ đẻ của cháu Ngô Hoàng N là chị Lăng Thị T vì thương nhớ cháu nên thường xuyên đi lại thăm nom con và cháu cũng thương nhớ chị Lăng Thị T nên anh Ngô Quang Q, chị Hoàng Thị L và chị Lăng Thị T đã thỏa thuận thống nhất anh Ngô Quang Q và chị Hoàng Thị L chấm dứt việc nuôi con nuôi với cháu Ngô Hoàng N, cháu Ngô Hoàng N được mẹ đẻ cháu trực tiếp chăm sóc, nuôi dưỡng, anh Ngô Quang Q yêu cầu Tòa án giải quyết chấm dứt việc nuôi con nuôi của anh và chị Hoàng Thị Lợi đối với cháu Ngô Hoàng N. Chị Hoàng Thị L cũng nhất trí với yêu cầu này của anh Ngô Quang Q. Xét thấy việc thỏa thuận chấm dứt việc nuôi con nuôi của anh Ngô Quang Q, chị Hoàng Thị L và chị Lăng Thị T là tự nguyện và phù hợp với nguyện vọng của cháu Ngô Hoàng N mong muốn được về sống cùng mẹ đẻ. Do đó, việc anh Ngô Quang Q yêu cầu chấm dứt việc nuôi con nuôi của anh và chị Hoàng Thị L đối với cháu Ngô Hoàng N, sinh ngày 26/7/2012, là có căn cứ pháp luật, phù hợp với Điều 4, Điều 26, Điều 27 của Luật Nuôi con nuôi và Điều 78 Luật Hôn nhân và Gia đình năm 2014 nên được Tòa án chấp nhận.

[3]. Quyền và nghĩa vụ giữa cha mẹ nuôi và con nuôi chấm dứt kể từ ngày quyết định chấm dứt nuôi con nuôi của Tòa án có hiệu lực pháp luật.

[4] Giao cháu Ngô Hoàng N cho chị Lăng Thị T trực tiếp trông nom, chăm sóc, nuôi dưỡng, giáo dục đến tuổi trưởng thành.

[5] Cháu Ngô Hoàng N hoặc cha đẻ, mẹ đẻ của cháu Ngô Hoàng N có quyền yêu cầu thay đổi họ, tên cháu khi cháu thôi làm con nuôi theo quy định pháp luật.

[6] Về lệ phí: Anh Ngô Quang Q phải chịu tiền lệ phí giải quyết việc dân sự sơ thẩm theo quy định là 300.000 đồng để sung vào ngân sách nhà nước, được trừ vào số tiền tạm ứng lệ phí 300.000đ (ba trăm nghìn đồng) anh Ngô Quang Q đã nộp theo biên lai thu tạm ứng án phí, lệ phí số AA/2012/05591 ngày 08/5/2019 của Chi cục Thi hành án dân sự huyện L, tỉnh Lạng Sơn. Anh Ngô Quang Q đã nộp đủ tiền lệ phí giải quyết việc dân sự.

[7] Quan điểm của Viện kiểm sát nhân dân huyện Lộc Bình, tỉnh Lạng Sơn tại phiên họp là phù hợp với các quy định của pháp luật nên được chấp nhận.

[8] Về quyền kháng cáo, kháng nghị: Người yêu cầu giải quyết việc dân sự anh Ngô Quang Q có quyền kháng cáo trong thời hạn 10 ngày kể từ ngày Tòa án ra quyết định. Người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan đến việc giải quyết việc dân sự chị Hoàng Thị L, chị Lăng Thị T, UBND xã H, huyện G, tỉnh Lạng Sơn vắng mặt tại phiên họp được quyền kháng cáo trong thời hạn 10 ngày kể từ ngày nhận được quyết định hoặc Quyết định được thông báo, niêm yết. Viện kiểm sát nhân dân huyện Lộc Bình, tỉnh Lạng Sơn có quyền kháng nghị quyết định giải quyết việc dân sự trong thời hạn 10 ngày, Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Lạng Sơn có quyền kháng nghị trong thời hạn 15 ngày, kể từ ngày Tòa án ra quyết định.

### **QUYẾT ĐỊNH:**

Căn cứ: khoản 5 Điều 29; điểm b, khoản 2 Điều 35, điểm L, khoản 2 Điều 39; khoản 1 Điều 149, khoản 3 Điều 367 và khoản 2 Điều 369, Điều 370, Điều 371, Điều 372 của Bộ luật Tố tụng dân sự; Điều 4, Điều 26, Điều 27 Luật Nuôi con nuôi, Điều 78 Luật Hôn nhân và Gia đình; Khoản 1 Điều 37 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án.

Chấp nhận đơn yêu cầu của anh Ngô Quang Q về việc yêu cầu chấm dứt việc nuôi con nuôi của anh Ngô Quang Q và chị Hoàng Thị L đối với cháu Ngô Hoàng N sinh ngày 26/7/2012.

Quyền và nghĩa vụ giữa cha mẹ nuôi và con nuôi chấm dứt kể từ ngày quyết định chấm dứt nuôi con nuôi của Tòa án có hiệu lực pháp luật.

Giao cháu Ngô Hoàng N cho chị Lăng Thị T trực tiếp trông nom, chăm sóc, nuôi dưỡng, giáo dục đến tuổi trưởng thành.

Cháu Ngô Hoàng N hoặc cha đẻ, mẹ đẻ của cháu Ngô Hoàng N có quyền yêu cầu thay đổi họ, tên cháu khi cháu thôi làm con nuôi theo quy định pháp luật.

Lệ phí sơ thẩm giải quyết việc dân sự: Anh Ngô Quang Q phải chịu tiền lệ phí giải quyết việc dân sự sơ thẩm theo quy định là 300.000 đồng để sung vào ngân sách nhà nước, được trừ vào số tiền tạm ứng lệ phí 300.000 đồng (ba trăm nghìn đồng) anh Ngô Quang Q đã nộp theo biên lai thu tạm ứng án phí, lệ phí số AA/2012/05591 ngày 08/5/2019 của Chi cục Thi hành án dân sự huyện L, tỉnh Lạng Sơn. Anh Ngô Quang Q đã nộp đủ tiền lệ phí giải quyết việc dân sự

Quyền kháng cáo, kháng nghị: Người yêu cầu giải quyết việc dân sự anh Ngô Quang Q có quyền kháng cáo trong thời hạn 10 ngày kể từ ngày Tòa án ra

quyết định. Người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan đến việc giải quyết việc dân sự chị Hoàng Thị L, chị Lăng Thị T, UBND xã H, huyện G, tỉnh Lạng Sơn vắng mặt tại phiên họp được quyền kháng cáo trong thời hạn 10 ngày kể từ ngày nhận được quyết định hoặc Quyết định được thông báo, niêm yết. Viện kiểm sát nhân dân huyện Lộc Bình, tỉnh Lạng Sơn có quyền kháng nghị quyết định giải quyết việc dân sự trong thời hạn 10 ngày, Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Lạng Sơn có quyền kháng nghị trong thời hạn 15 ngày, kể từ ngày Tòa án ra quyết định.

***Nơi nhận:***

- Đương sự;
- UBND xã H, huyện G, Lạng Sơn;
- VKSND huyện Lộc Bình, tỉnh Lạng Sơn;

.....

- Lưu: Hồ sơ việc HNGĐ.

**THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN HỌP**

( đã ký)

**Nguyễn Kim Thịnh**